

function Hall

地点 Location

: 光华日报大厦一楼 WISMA KWONG WAH

Kwong Wah Yit Poh Press Bhd.

1st Floor, 19 Presgrave Street, 10300 Penang

GPS Map: 5° 24' 38.736" N 100° 19' 53.483" E

联系人 Person to Contact:

► Ms. CS Yap (<u>chengsiew72@yahoo.com</u>; +6019-4728113)

► Mr. Kenneth Chau (<u>ccw5369@hotmail.com</u> +6012-4042269)

► Ms. Elaine Teh (<u>vlt5252@gmail.com</u>+6012-4258932)

Tel: +604-261 2312 ext: 313 / 613 /330

【光 华 展 馆】简介 HALL PROFILE

【光 华 展 馆】 座落於槟城三条路光华大厦一楼,总面积近七千平方尺,采用最新式的室内设计及配备,适合举行各项室内活动。

Kwong Wah Function Hall with a total area of 6945-sqft is an excellent venue for all types of indoor events including:

- ☞ 座谈会 Seminars
- 展览: 书展、健康展、花展、集邮展、钱币展、美食展、美术展、画展、家电展、名牌展等 Exhibitions: Books, Health, Floral, Philatelic, Numismatic, Food, Calligraphy, Art, Painting, Home Appliances, Branded Sales, Warehouse sales, Furnitures etc
- ★ 演出 Live Performances
- ◆ 儿童生活营 Children's Camps
- 激励课程 Motivational Camps
- ◆ 各类舞蹈、瑜伽、尊巴的练习或比赛 Dance Practice or Competition for various types of dances / Yoga/ Zumba
- ◆ 拍卖会 Auctions



KWONG WAH YIT POH PRESS BHD (1255-v)

Exhibitions & Special Supplements Department 19, Presgrave Street 10300 Penang, Malaysia Tel: +604-2612312, 04-2623333

Email: chengsiew72@yahoo.com ccw5369@hotmail.com

ylt5252@gmail.com

光华日报一楼【光华展馆】租约细则

- 1.承租者填妥申请表格后,须在呈交表格时先付马币五百令吉之定金,此项定金一旦交付后,将不获退还。(定金可当作租金之一部分)。同时承租者也必须另付抵押金马币一千令吉(抵押金在应用日期后一个月内如无任何扣除,将原数归还给租用者)。
- 2.承租者必须在下定后2个星期内交清所有租金,若没有依时交清,则定租金将当着取消论,而定金由本馆没收。
- 3.承租者在交清所有租金后,已当作确实租用论,绝不允取消,唯可允准展延租用日期一次,否则,已交付之租金由本馆全数没收。
- 4. 只有承租者在遇到有非常特殊及不可预见和不可控制之情况下并有足够证明确实无法租用时,本馆方可考虑退还已交付租金(唯定金将不退还)。此项退还必须得到管理层批准。
- 5.承租期间,本馆之设备如有损坏或遗失,承租者必须照价赔赏,本馆有权从抵押金中扣除之。
- 6. 【光华展馆】不得用于任何有关政治之活动。
- 7.租金及其他项目支付可用银行转账或支票支付,公司名称: KWONG WAH MARKETING SDN.BHD. 银行 OCBC BANK (MALAYSIA) BERHAD,银行户口号码: 730-107634-8。
- 8.承租者必须在应用期间,自行维持厅内之整洁情况及良好与安全秩序。
- 9.如有需要,承租者必须自行负责向有关当局申请有关之准证及负责一切所引起之法律问题。
- 10. 承租者须依申请表内所列用途而使用**【光华展馆】**,不可同时转让给他人或其他机构使用。
- 11. 【光华展馆】内的一切布置与设计,将由承租者自行处理,唯须本馆负责人批准。
- **12**. 本馆在尚未收到承租者交清全部租金及抵押金之前,有权取消活动厅定租之申请,保留该厅供本馆自用。在此项情况之下,定金将获全数退还,而承租者不得向本馆索取任何之损失补偿。
- **13**. 所有用品须在应用完毕后搬离现场。在特殊情况下,得到本馆负责人之允许,最迟在次日中午前搬离之,否则本馆有权当作废物而将之清除,而其搬运费用,亦将由承租者负责。
- 14. 承租者必须在应用日 10 天前将桌椅安排列图交于本馆负责人。
- 15. 承租者不得将播音机置放于礼堂外面,以避免吵音影响他人。
- 16. 【光华展馆】周围及墙壁不可张贴广告或标语至装饰。
- 17. 本馆不负责承租者之停车所引起的问题,任何东西遗失、以及任何意外与纠纷之发生,一概与本馆无关。
- 18. 租用作为讲座会或其他用途以每 4 小时为准。若真实应用时间比原定应用时间超过 30 分钟以上,将以超用一个小时计算附加租金,以此类推。如超用时间少过 30 分钟将免附加租金。晚间租用之应用时间由晚上七时正至晚上十一时正。其他之租用应用时间将由本馆与承租者事先协商决定,唯一律以 4 小时为准。



KWONG WAH YIT POH PRESS BHD (1255-v)

Exhibitions & Special Supplements Department 19, Presgrave Street 10300 Penang, Malaysia

Tel: +604-2612312, 04-2623333 Fax: +604-2615407, 04-2621615 Email: <u>chengsiew72@yahoo.com</u>

ccw5369@hotmail.com ylt5252@gmail.com

Rules & Regulations for Renting of The Kwong Wah Function Hall

- 1. Application must be made on the prescribed booking form and submit to the secretariat together with a non-refundable **booking fee of RM500.00**. The booking fee can be regarded as part payment of the rental when the applicant decides to rent the Function Hall for any type of permitted function.
- The full amount of rental for renting the Hall arrangement must be paid within 2 weeks as from the day of booking, failing which the booking shall be treated as canceled, and the booking fee shall be forfeited.
 The RM1000 security deposit shall be refunded to the renter, in case no deduction is to be made, within one month after the function has been held.
- 3. On full payment of the rental, the renting of the Function Hall is confirmed, and no cancellation will be entertained, (However, one postponement only shall be allowed), otherwise the full amount of rental paid shall be forfeited.
- 4. Only under very special circumstance and which is unforeseen and beyond the control of the renter, with sufficient proof or evidence provided by the renter, then the Kwong Wah Yit Poh will consider the refund of the rental paid (excluding the booking fee) to the renter. Such refund is subjected to the approval of the Executive Committee.
- 5. Should there be any damage and loss of whatsoever nature be occurred during the renting period, in and around the KWYP premises of building, the renter must compensate the KWYP at costs on presentation of bills or invoices and the KWYP has the right to deduct the amount incurred from the deposit paid.
- 6. The Function Hall is strictly prohibited for any use for political activities.
- 7. All payments can be made either by cheque or bank transfer. All payments by cheque and crossed with A/C payee shall be made payable to **KWONG WAH MARKETING SDN**. **BHD**. Bank direct transfer is encouraged with the bank detail as below:

Bank : OCBC Bank (Malaysia) Berhad Account Number : 730-107634-8

- 8. The renter must maintain the cleanliness and the good order and security of the Function Hall before, during and immediately after the function.
- 9. The renter is responsible for the application of permit from the relevant local authorities, and is also responsible for all legal proceedings that may arise thereof.
- 10. The renter is not allowed to use the Function Hall other than the purpose as stated in the booking form, and also is not allowed to sublet the use of the Function Hall to any other person or organisation.
- 11. The applicant shall be responsible for the backdrops and hall arrangement provided that prior consent of our KWYP is obtained.
- 12. KWYP shall have the full and absolute right to cancel any application of booking made prior to the full payment of rental and deposit by the renter, and reserve the Hall for its own use. In such a case, the booking fee paid shall be refunded to the renter in full, and the renter shall not claim any compensation from the KWYP.



KWONG WAH YIT POH PRESS BHD (1255-v)

Exhibitions & Special Supplements Department 19, Presgrave Street 10300 Penang, Malaysia

Tel: +604-2612312, 04-2623333 Fax: +604-2615407, 04-2621615 Email: chengsiew72@yahoo.com

> ccw5369@hotmail.com ylt5252@gmail.com

- 13. All things of whatever kind brought into the Function Hall by the renter must be removed immediately on the same night after the function is over. On special case, when approval is obtained from the person incharge of our Function Hall, the removal can only be extended to before noon the latest the next day, otherwise KWYP shall have the full rights to treat them as rubbish and to remove them and the costs of such removal shall be borne by the renter.
- 14. Plan for the arrangement of tables and chairs must be submitted to the Secretariat of the KWYP 10 days prior to the date of the function.
- 15. The renter is not allowed to fix any loud-speaker outside the Function Hall, to avoid any disturbance that may cause to any other people.
- 16. No posters, stickers or bill are to be placed on the walls and the surrounding of the Function Hall.
- 17. KWYP is not responsible for the problem of car parking. Parking is at the vehicle owners' own risk. KWYP is also not responsible for any vehicles and valuables that may be stolen or lost,including any accident and happenings of any kind that may occur.
- 18. The renting of Function Hall for holding talk or seminar purpose, the using time for each function is fixed for 4 hours only. In the event that the actual using time has been more than the original fixed using time by not less than 30 minutes or over 30 minutes, then additional hourly rental will be charged as the case may be. If the extra time used is less than 30 minutes, not extra rental will be charged. The calculation of time for using the Function Hall at night is from 7.00pm sharp to 11.00pm sharp.
 All other time for using the Hall shall be mutually fixed by KWYP and the renter before hand. However, the standard using time for each function is 4 hours only.



KWONG WAH YIT POH PRESS BHD (1255-v)

Exhibitions & Special Supplements Department 19, Presgrave Street 10300 Penang, Malaysia Tel: +604-2612312, 04-2623333

Fax: +604-2615407, 04-2621615 Email: chengsiew72@yahoo.com ccw5369@hotmail.com ylt5252@gmail.com

【光华展馆】租金表

Rental Rate for KWONG WAH FUNCTION HALL

Total Hall size 6945 sqft

PERFORMANCE / CONFERENCE / OTHERS 表演会/ 讲座会/ 其他			
DATE	TIME HALL RENTAL (PER 4 HOU		
日期	时间	(每4小时计算)	
周一 至 周五	9AM - 6PM (之间的4小时)	RM 1,500	
MON to FRI	6PM – 10PM	RM 2,000	
	9AM – 10PM(全日)	RM 3,500	
周六 及 周日	9AM - 6PM (之间的4小时)	RM 2,200	
SAT & SUN	6PM – 10PM	RM 2,500	
	9AM – 10PM(全日)	RM 4,700	
公共假期	9AM - 6PM (之间的4小时)	RM 3,000	
PUBLIC HOLIDAY	6PM – 10PM	RM 3,000	
	9AM – 10PM(全日)	RM 6,000	

The rental for the function hall is based on 4 hours per function only.

If activity prolonged beyond 4 hours. Additional hourly rental will be charged RM100 per hour.

【光华展馆】租金之计算,每次以使用四小时为准,若超过四小时,每小时以100零吉计算。

EXHIBITIONS			
DURATION OF EXHIBITIONS 展出日数	TIME 时间	HALL RENTAL/ per day 展销会每日计算	
一个星期 1 week	9AM-10PM(之间的10小时)	RM 3,000 x (7 天)	
二个星期 2 weeks	9AM-10PM(之间的10小时)	RM 2,500 x (14 天)	
三个星期或以上 3 weeks & above	9AM-10PM(之间的10小时)	RM 2,000 x (21 天)	

Daily exhibition duration shall not be more than 10 hours.

每日展出时间不超过10小时为准.

Exhibitor's workers are not allowed to sleep in the Function Hall.

注: 在展览期间,展出者之员工不准在展出地点留宿。

NOTES:

These rates are effective from 1st July 2018. Our Management reserves the right to revise the rates at any time when it deems fit without prior notice & reasons.

注: 此项收费率由二〇一八年七月一日起生效,本馆保有权利随时更改收费率而不需预先通知及给任何理由。



光華印報

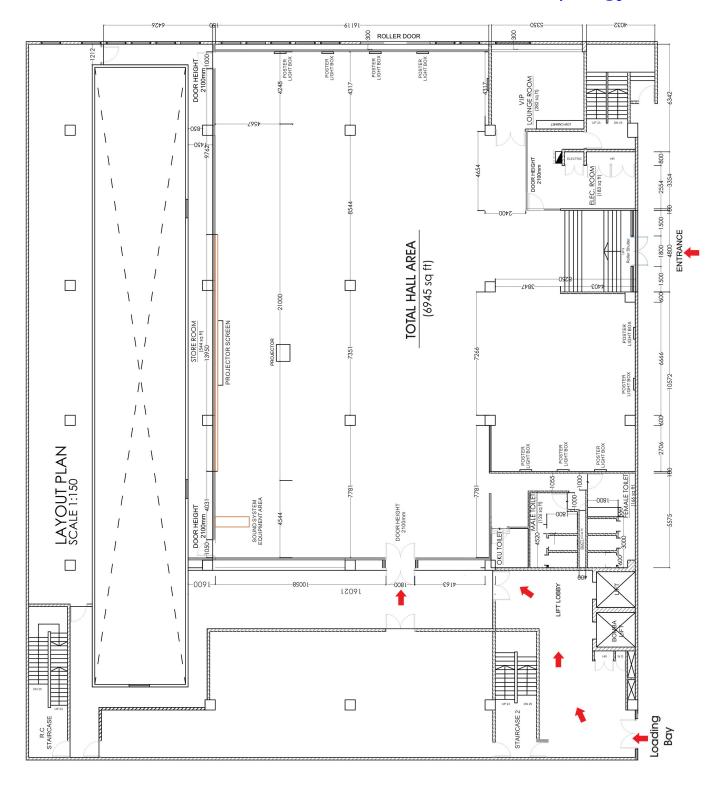
KWONG WAH YIT POH PRESS BHD (1255-v)

Exhibitions & Special Supplements Department 19, Presgrave Street 10300 Penang, Malaysia

Tel: +604-2612312, 04-2623333 Fax: +604-2615407, 04-2621615

Email: ccw5369@hotmail.com

cw5369@hotmail.com ylt5252@gmail.com







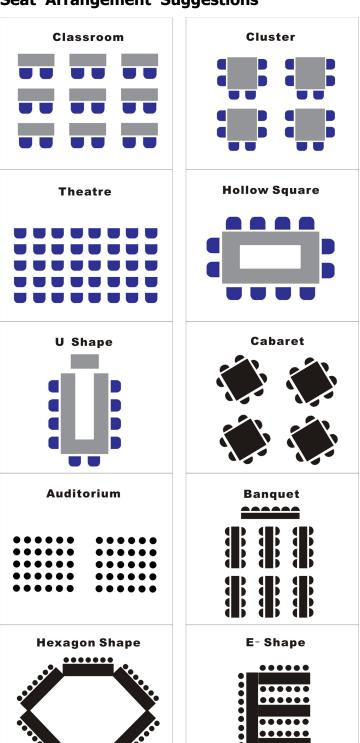
KWONG WAH YIT POH PRESS BHD (1255-v)

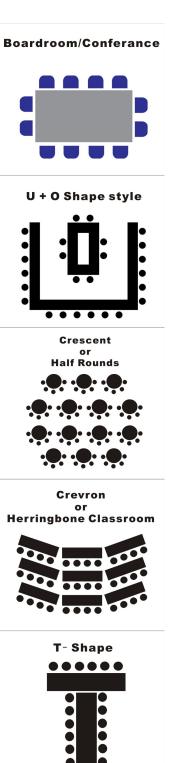
Exhibitions & Special Supplements Department 19, Presgrave Street 10300 Penang, Malaysia

Tel: +604-2612312, 04-2623333 Fax: +604-2615407, 04-2621615 Email: <u>chengsiew72@yahoo.com</u>

ccw5369@hotmail.com ylt5252@gmail.com

Seat Arrangement Suggestions









KWONG WAH YIT POH PRESS BHD (1255-v)

Exhibitions & Special Supplements Department 19, Presgrave Street 10300 Penang, Malaysia Tel: +604-2612312, 04-2623333 Fax: +604-2615407, 04-2621615

Email: ccw5369@hotmail.com
ylt5252@gmail.com

【光 华 展 馆】租约 KWONG WAH FUNCTION HALL TENANCY CONTRACT

A Tenant Particulars 租户资料

主办方 Organizer:			估计参与人数 Expected Participants:		
活动名称 Event Name:			活动日期 Event Date:		
负责人 Name of Person II		/Mrs/Miss/Mdm)			
开单名称 Billing Name					
开单地址 Billing Address	:			_	
联系人 Contact Person 1.			Mobile No	:	
Email Address: _					
Contact Person 2.					
Email Address: _					
 动工日/ 时间 Set Up Com	mencement [Date/ Time :			
拆除日/时间 Dismantle Da	ate/ Time :				
B Usage Description					
椅子排式 Seat Arrangeme		ach activity floor plan) ☑	1		
Open space		Cluster style			
Theatre style		Rows			

Open space	Cluster style
Theatre style	Rows
Seminar style	Table rows
Cabaret style	Semi- circle
Boardroom style	pairs and centers or activity zones

所需设备 Facilities needed ☑

Projector & Projector Screen	Rostrum
Oblong tables	
Writing pads & Marker Pen	White board
Microphone : wire / cordless	

C Charges	收费			
展馆租金	Hall Rental	: <u>RM</u>		
	O%GST	: <u>RM</u>	-	
共计	Grand Total	: <u>RM</u>		
贵馆的租约。//	We agree and c	onfirm to above-n	nentioned arrangem)及抵押金 1,000 令吉作为确认与 ents, terms and conditions by security deposit upon signing this
接受及同意租约	约方 Agreed &	Accepted by:		
	J	. ,		
全名 Full Name:				 盖章 Company Stamp & Date
职位 Position :				
身份证号码 NR I	C :			
出租方 For & C 光华日报 Kwor		n Press Bhd.		
全名 Name: 职位 Designati	on:			Company Stamp & Date

(Kindly be advised that without the acknowledgment of this contract, KWONG WAH will no be able to proceed with the preparation of the event. Please endorse and return copy to us by emailing 2 weeks before your event commenced)